

# Wohnglück

Ideen für den wichtigsten Ort der Welt

## HEIZUNG

*Kosten sparen mit  
cleverer Technik*

## REZEPTE

*Jetzt die Früchte des  
Gartens genießen*

Änderung  
der ABB

Allgemeine Bedingungen  
für Bausparverträge  
Seite X

Anzeige

12 BAUSPARSEITEN



Jetzt mit Sicherheit und mehr  
Zins-Chancen ins Wohnglück.

SICHERHEIT

ZINS-  
CHANCEN



Setzen Sie jetzt auf  
mehr Zins-Chancen!

[www.schwaebisch-hall.de](http://www.schwaebisch-hall.de)

# Zeit für neue Ideen

Die besten Tipps für

ein schönes Zuhause

Schwäbisch Hall   
Auf diese Steine können Sie bauen

 Genossenschaftliche FinanzGruppe  
Volksbanken Raiffeisenbanken

## Stets zu Diensten

Beim ungeliebten Nachbarn klingeln, um das Paket abzuholen, oder gar bis zum nächsten Paketshop oder zur Post laufen? Diese wenig erbaulichen Aktionen könnten bald der Vergangenheit angehören. Der PaketButler ist, so der Anbieter, eine diebstahlsichere Box, die seit Kurzem in ausgesuchten Regionen eingesetzt wird. Die intelligente Annahmestelle ist mit einem Gurt fest an der eigenen Wohnungstür verankert. Über Anlieferung und Abholung wird per kostenloser App kommuniziert. 249 Euro oder 7,99 Euro Miete/Monat. [www.paketbutler.com](http://www.paketbutler.com)



**Boxenstopp** Bestellungen werden einfach in die Box gelegt



Anzeige



## Küchenkauf in Zahlen

Die Küche steigt nach dem Auto als Statussymbol auf Platz zwei auf. Das lassen wir uns gern etwas kosten

Jedes Jahr geben die Deutschen mehr Geld für Küchen aus. 12.204 Euro meldet Der Kreis als seinen aktuellen Durchschnittspreis, 4,8 Prozent mehr als im Vorjahr. Mit mehr als 2.800 angeschlossenen Fachhändlern zählt der Systemverbund zu den größten Einkaufsverbänden Deutschlands. Hochwertige Küchen liegen im Trend.

Wer heute 12.000 Euro für seine neue Kochstatt hinblättert, gibt statistisch gesehen 706 Euro pro Jahr aus – deutlich weniger als für den Liebling auf vier Rädern. Denn die



### Energieeffizient und komfortabel müssen die Geräte in Deutschlands Küchen heute sein (AEG)

Lebensdauer einer deutschen Küche liegt im Mittel bei 17 Jahren. 13 Quadratmeter misst die Durchschnittsküche, doch für 38 Prozent der Deutschen mit einer Küche von mehr als 16 Quadratmetern Fläche gilt sie als wichtigster Raum des Hauses.

Bei Spülmaschine, Kühlschrank & Co. spielt die Energieeffizienz mittlerweile eine

wesentliche Rolle. Gut die Hälfte der heute verkauften Elektrogeräte trägt das A+++ Symbol, fast ein Drittel der Gefrierschränke sogar das Dreifachplus. Und beim Kochfeld ist die Induktionstechnik mit mehr als 50 Prozent inzwischen auf der Überholspur.

[www.deutschland-baut-um.de](http://www.deutschland-baut-um.de)



Fotos: Hersteller (10); alle Preisangaben unverbindlich

Anzeige



Vorwandinstallationen wie hier von Villeroy & Boch verstecken geschickt Leitungen. Bei diesen unsichtbaren Arbeiten verschätzen sich Bauherren oft beim Budget

## Badumbau aus einer Hand

Sachverstand ist bei Badmodernisierungen gefragt. Clever, wer sich da einem Sanitärprofi anvertraut

Ein Badeinbau kommt einem Puzzle mit unzähligen Teilen gleich. Nur ausgewiesene Profis verstehen es, diese in der Summe richtig zusammenzufügen. Das beginnt mit der unendlichen Angebotsvielfalt an Sanitärkeramik, Badmöbeln, Armaturen und Fliesen, geht über die sachgerechte Planung von Technik und Ausstattung und endet längst nicht bei der Koordination der verschiedenen Handwerker. Wer sich einen Sanitärfachmann ins Boot holt, der ist schlichtweg auf der sicheren Seite, rät die Verbundgruppe Der Kreis, Initiatorin der Aktion „Deutschland baut um“.

Denn mit dem Einbau von Wanne, Waschtisch und Co. ist es nicht getan. Heizkörper, Lüftung und ein durchdachtes Beleuchtungskonzept dürfen nicht fehlen. Die Arbeiten sollten am besten aus einer Hand, sprich von einem Fachbetrieb erfolgen. Das mindert Chaos auf der Baustelle. Und damit es am Ende nicht zum bösen Erwachen kommt, sollte der finanzielle Rahmen schon zu Beginn offengelegt werden. Insbesondere die Kosten für Installationen sowohl hinter als auch vor der Wand werden von Bauherren oft zu gering angesetzt. Dabei machen Maurer- und Trockenbauarbeiten, das Einziehen von Podesten und das Verlegen von Fliesen sowie Leitungen zumeist gut 30 Prozent und mehr der Gesamtkosten aus.

[www.deutschland-baut-um.de](http://www.deutschland-baut-um.de)



**Minimalistisch**  
Ultraflache Duschräume (oben, Keramik), Waschtische mit grazilen Kanten (Mitte, Laufen) und heiße Leitern (unten, Tubes Radiatori) bringen Eleganz ins Home-Spa

Fotos: Hersteller (7)

Silvio Wolf und Freundin Madlen fühlen sich in ihrer „Gute-Laune-Küche“ sichtlich wohl



## Küche mit Frischekick

Kleine Küche, großzügige Wirkung: Sie misst nur 13 Quadratmeter, bietet jede Menge Arbeitsfläche und erscheint unglaublich luftig

**W**ehe, wenn der Küchenprofi losgelassen wird. Denn das garantiert ein umwerfendes Ergebnis. So geschehen bei Silvio Wolf. Der 35-Jährige lässt Jürgen Göhler, Inhaber vom Küchenstudio Thierbach, bei der Planung freie Hand und erntet eine erfrischende Küchenarchitektur mit viel Arbeitsraum und technischen Feinheiten. Der DEUTSCHLAND BAUT UM-Partner aus Karlsruhe krempelt die Küche des jungen Sachsen völlig um. „Das ist meine Spezialität“, sagt der Profi, der vom Fliesenleger bis zum Elektriker jedes Gewerk an der Hand und den Umbau reibungslos koordiniert hat. „Ich war sehr gespannt, was er daraus machen

würde“, erinnert sich Wolf. Das Resultat hat ihn und seine Freundin Madlen (26) restlos begeistert. „Wir fühlen uns sehr wohl. Ich bin jedenfalls nur noch ganz schwer aus der Küche herauszubekommen“, sagt der Hausherr und lacht.

Leicht, luftig und modern ist diese. Kein Vergleich zum gut 20 Jahre alten Vorgänger, den Silvio Wolf als „völlig verschnörkelt und total antiquiert“ bezeichnet. Einzig modern war schon damals der aus der L-Küche herausgezogene Esstisch. An seiner Position isst das junge Paar heute an einer Ecktheke. Sie begrenzt die neue Halbinsel mit dem Herd,



VORHER

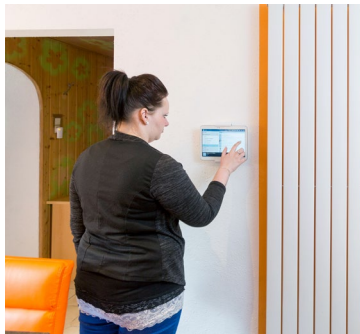
Mutters gut 20 Jahre alte Küche war dem jungen Paar zu verschnörkelt. Sie wich beim Umbau des Elternhauses einem modernen Modell

Fotos: Martin Jehmichen (6), privat (2)



NACHHER

**Innovative Geräte wie Flächeninduktion und Dampfgarer, eine clevere Lichtplanung und viel Stauraum machen die neue Kochstatt aus**



den Jürgen Göhler aus der Kochzeile heraus als Mittelpunkt in den Raum holt.

Für die ursprünglich gewünschte Kochinsel mangelt es schlichtweg an Platz, obgleich für mehr Bewegungsraum sogar gut zwei Meter Wand gewichen sind. „Das ist ein wirklich guter Kompromiss“, findet Silvio Wolf. Für den Schreiner Göhler sei die Planung schon eine kleine Herausforderung gewesen: „Große Küchen planen, das kann jeder. Kleine sind die Kunst.“ Und diese misst 13 Quadratmeter. Er holt das Optimum aus dem Raum heraus. Das bestätigt auch sein Auftraggeber: „Ich kann alles kompakt und leicht bedienen. In dem geringen Radius brauche ich mich nur zu drehen und komme an alles heran – Geräte, Auszüge, Kochfeld. Da macht das Arbeiten Spaß.“

Selbst wenn das Paar zur Party lädt, kann es mit seinen Freunden bequem gemeinsam

kochen, ohne sich dabei in die Quere zu kommen. Und dabei bietet die Arbeitsplatte noch genug Platz für Küchenmaschinen.

Reichlich Luft nach oben lassen die halbhohen Schränke, in denen die Einbaugeräte von AEG und Neff untergebracht sind. Dadurch wirkt die Küche trotz ihrer niedrigen Altbaudecke herrlich großzügig. Und auf eine bequeme Arbeitshöhe wollte Wolf nicht verzichten. Kein Wunder, läuft doch der neue Backofen ständig. „Das Automatikprogramm ist ja auch eine feine Sache; einmal eingestellt, erledigt der Ofen alles von selbst“, schwärmt der 35-Jährige.

Er backt leidenschaftlich gern („Ich habe bei uns die süße Abteilung übernommen“), gekocht wird meist zusammen. Der von Küchenprofi Göhler empfohlene Dampfgarer gilt zwar für beide noch als Neuland, aber sicher nicht mehr lange: „Da müssen wir

noch experimentieren. Wir tasten uns langsam heran.“ In Sachen Technik mangelt es nicht an Innovationen. So möchte Silvio Wolf die Tellerwärmfunktion und auch das flexible Induktionskochfeld schon heute nicht mehr missen.

Der Clou aber ist der fröhliche Farbtupfer. „Wir wollten unbedingt diese Nischenrückwand mit der aufgeschnittenen Apfelsine“, erzählt er. Der Spritzschutz von Ballerina gab den Anstoß, das knallige Orange auch an den Fronten der schlanken Oberschränke sowie an einer Seitenverkleidung aufzunehmen.

Das setzt frische Akzente in der magnolienweißen Küche aus dem Hause Bauformat. Positiver Nebeneffekt: „Wenn man morgens hereinkommt, hat man gleich gute Laune.“



In Kooperation mit



# Umbauen und Wohlfühlen!

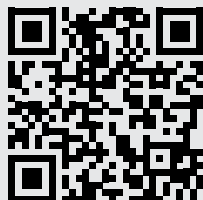
Hier finden Sie alle Modernisierungsspezialisten in Ihrer Region

[www.deutschland-baut-um.de](http://www.deutschland-baut-um.de)



Nutzen Sie die Erfahrung der Kompetenz-Partner von DEUTSCHLAND BAUT UM und genießen Sie die Vorteile einer professionellen Beratung und Umsetzung.

Warten Sie nicht länger, kontaktieren Sie den Spezialisten in Ihrer Region und informieren Sie sich über die umfassenden Möglichkeiten.



Über 250  
Kompetenzpartner  
deutschlandweit...

KÜCHE

BAD + HEIZUNG

SCHREINER + TISCHLER

FENSTER + TÜREN



DER KREIS  
SYSTEMVERBUND

Gemeinschaft führender Spezialisten in Europa: [www.derkreis.com](http://www.derkreis.com)



**EINZIGARTIGER  
GESCHMACK  
SEIT 25 JAHREN\***  
DIE AEG PROCOMBI  
MULTI-DAMPFGARER MIT  
FULLTASTE® STEAM SYSTEM

Bereits vor 25 Jahren haben wir erkannt, dass die besten Ergebnisse im Ofen durch die perfekte Kombination von Dampf und Hitze entstehen. Seitdem haben wir immer wieder innovative und intelligente Dampfgarer auf den Markt gebracht\*. Mit dieser umfangreichen Erfahrung präsentieren wir, die Pioniere des Dampfgarens, heute eine breite Auswahl an Multi-Dampfgarern, die sich durch außergewöhnliche Technologien auszeichnen.



BS 8304101 M



**FullTaste**  
STEAM SYSTEM ●●○

**ProCombi Multi-Dampfgarer**

Der ProCombi Multi-Dampfgarer ermöglicht unterschiedliche Kombinationsmöglichkeiten aus Dampf und Heißluft und bietet so die beste Zubereitung für jedes Gericht.



A. 700.001.449-0316/KK. Änderungen vorbehalten.

\*Geräte verschiedener Marken von Unternehmen der Electrolux-Gruppe





# Das Spezialistennetzwerk DEUTSCHLAND BAUT UM

Netzwerk umfasst die Gewerke **KÜCHE, BAD & HEIZUNG**  
**SCHREINER & TISCHLER, FENSTER & TÜREN**



**K**ommen Ihnen die folgenden Fragestellungen nicht bekannt vor? Sie wollen bauen oder Ihre bestehende Immobilie modernisieren? Sie denken über Energie-

effizienz nach, wollen Kosten einsparen und die Umwelt entlasten? Die Bad-, Heizungs- und Fenster-spezialisten wissen Expertenrat und modernisieren nur dort, wo es wirk-

lich effektiv ist. Was viele nicht wissen: Der meiste Strom wird in der Küche verbraucht. Dort lassen sich mit neuen Einbaugeräten viele kW einsparen. Die Kompetenzpartner von DEUTSCHLAND BAUT UM kennen sich aus und wissen professionellen Rat. Sie erfüllen Ihre Küchenwünsche, mögen sie noch so individuell sein. Sie finden Ihre Küche zu klein, den Raum zu dunkel? Oft ist es nur eine (nicht tragende) Wand, die fallen kann, und aus einem kleinen, engen Raum wird eine helle Küche mit Kochinsel, zum Wohnraum offen, in der ausreichend Platz für Kochvergnügen mit der Familie oder mit Freunden ist.

## Umbauen und wohlfühlen

*Ganz gleich, ob Sie sich eine neue Küche wünschen, ein attraktives Bad oder Ihre Fenster und Türen modernisieren wollen. Jetzt Wertscheck anfordern und 500 Euro sparen.*

- BITTE SENDEN SIE MIR EINEN WERTSCHECK ÜBER 500 EURO ZU.**  
Einzulösen bei allen teilnehmenden DEUTSCHLAND BAUT UM-Kompetenzpartnern ab einem Warenwert von 8.000 Euro.
- JA, ICH MÖCHTE MICH ZU FOLGENDEN THEMEN GENAUER INFORMIEREN!**
  - KÜCHE
  - BAD & HEIZUNG
  - SCHREINER & TISCHLER
  - FENSTER & TÜREN



Bitte senden Sie mir weiterführende Informationen über die angekreuzten Themen zu.

\_\_\_\_\_  
Vorname, Name

\_\_\_\_\_  
Straße, Hausnummer

\_\_\_\_\_  
PLZ, Ort

\_\_\_\_\_  
Telefon

\_\_\_\_\_  
E-Mail-Adresse

Baden war gestern, heute ist Wellness. Nach einem arbeitsreichen Tag in der privaten Wellness-Oase entspannen. Mit einer Multifunktionsdusche, einer schönen großen (Eck-)Badewanne oder einem Whirlpool im neu gestalteten Ambiente ist auch Baden wieder in. Die Wellness-Erholung gibt es gratis dazu. Fragen Sie Ihre Spezialisten von DEUTSCHLAND BAUT UM. Ob modernisieren, Energie effektiv nutzen, bessere Dämmung und mehr Licht mit neuen Fenstern, perfekt verlegtes Parkett, Wandschränke für mehr und besseren Stauraum, Elektrogeräteaustausch, eine neue Küche oder ein neues Bad, DEUTSCHLAND BAUT UM Kompetenzpartner arbeiten Hand in Hand – in ganz Deutschland.



**DER KREIS**  
Einkaufsgesellschaft für  
Küche & Wohnen mbH & Co. KG  
Mollenbachstr. 2, 71229 Leonberg  
Tel.: 07152 6097-00



Sie können auch direkt im  
Internet teilnehmen:  
[www.deutschland-baut-um.de](http://www.deutschland-baut-um.de)